

Wochenblatt für Wilsdruff

und Umgegend.

Amts-Blatt



Insertionspreis 15 Pf. pro flächengleicher Fläche.

Auflage des Amtsgerichtsbezirks Wilsdruff 20 Pf.

Zeitungsbereich und teilerlicher Soz mit 50 Prozent Aufschlag.

Jeder Anspruch auf Rabatt erlischt, wenn der Betrag durch

Klage eingezogen werden muß ob der Auftraggeber im Kontrakt gerät.

Gemüter Nr. 6. — Telegramm-Adresse: Amtsblatt Wilsdruff.

für die Königliche Amtshauptmannschaft Weissen, zu Wilsdruff sowie für das König-

für das Königliche Amtsgericht und den Stadtrat, Forstamt zu Tharandt.

Birkenhain, Blankenstein, Braunsdorf, Burkhardswalde, Großschönau, Grumbach, Grund bei Mohorn, Harta bei Gauernitz, Hohberg, Höhndorf, Laufbach, Kesselsdorf, Kleinschönau, Klipphausen, Lampersdorf, Limbach, Lorenz, Miltitz-Kötzschen, Mohorn, Münsig, Neulichen, Niederwartha, Oberhermsdorf, Oehrsdorf, Röhrsdorf bei Wilsdruff, Roitzsch, Rothschönberg mit Perne, Sachsdorf, Schmiedewalde, Seeligstadt, Sora, Steinbach bei Kesselsdorf, Steinbach bei Mohorn, Spechthausen, Tanneberg, Taubenheim, Ullendorf, Unersdorf, Weistropp, Wildberg, Zöllmen.

Mit laufender Unterhaltungs-(Roman-)Heilage, wöchentlicher illustrierter Heilage „Well im Bild“ und monatlicher Heilage „Unsere Heimat“.

Druck und Verlag von Arthur Schünke, Wilsdruff. Für die Redaktion verantwortlich: Oberlehrer Göttsche, Wilsdruff.

Nr. 101.

Sonnabend, den 4. September 1915.

74. Jahrg.

Amtlicher Teil.

Schreiber

im Rechnen gewandt, mit guter Handschrift und Kenntnis in Stenographie und Maschinen-schreiben für die Stadtkasse zum Amtzeit für 1. Oktober gesucht. Gehalt je nach Alter und Leistungen. Weibliche Bewerber erhalten ein Anfangsgehalt von 50 Mark monatlich. Bewerbungen mit Zeugnissen bis 8. September erbeten.

Wilsdruff, am 2. September 1915.

Ostern 1916 kann junger Mann mit guter Schulbildung, welcher sich der Gemeinde-beamtenlaufbahn widmen will, als

Schreiberlehrling

bei uns eintreten.

Der Stadtrat.

2818

Der Stadtrat.

2817

Fortsetzung des amtlichen Teils in der Beilage.

Das große Völkerkriegen.

Biffing und Beseler.

Ein deutsches Generalgouvernement im Westen, und nun auch ein deutsches Generalgouvernement im Osten des Reiches — mit solchen Ergebnissen des Vernichtungskampfes, der seit mehr als einem Jahre gegen die Centralmächte geführt wird, können wir uns vor der Welt schon sehen lassen. Erst war Polen der Sitz der Verwaltung, die unsere fürstliche Reichsleitung für die eroberten russisch-polnischen Landesteile einrichtete. Dann rückte sie nach der zum großen Teil zerstörten Grenzstadt Kalisch vor, um jetzt endlich nach Warschau verlegt zu werden, wo General v. Beseler, der Festungsbefreier, vielleicht in dem uralten polnischen Königsschloß Wohnung nehmen wird, daß die Russen nach ihrem Abzug noch gern vom rechten Weichselufer her in Grund und Boden geschossen hätten. Eine neue Zeit ist angebrochen für das von Russland geherrschte und misshandelte Polen — aber auch für Deutschland, daß die Früchte dieses ihm freudentlich aufgezwungenen Krieges zu ernten beginnen.

Einstweilen freilich bedeuten diese Früchte nur Mühe und Arbeit. General v. Biffing weiß ein Lied davon zu singen. Bald wird es ein Jahr her sein, daß das beleidigte Belgien in deutsche Verwaltung genommen wurde — zunächst mit Feldmarschall v. d. Golt an der Spitze — und eben erst war der Generalgouverneur geneigt, eine Verordnung zu erlassen, mit der er die fordernde Arbeitsunlust der Belgier erneut zu bekämpfen suchte. Das Volk sieht, namentlich in seinen unteren Schichten, auch den wohlwollendsten Beihilfungen des „Feindes“, der in Wahrheit sein bester Freund zu sein wünscht, einen lästigen Widerstand entgegen, immer noch in der Hoffnung auf die Besetzer aus Engländer und Franzosen. Trotzdem läuft die deutsche Verwaltung sich ihre Arbeit zum Wohl des Landes nicht verdriezen. Sie baut auf die Zukunft, die ihr ein gerechtes Urteil über ihre Leistungen nicht vorbehält. Für die Gegenwart muß sie sich damit begnügen, die Staatsmaschine in Gang zu erhalten, der wirtschaftlichen Tätigkeit der Bevölkerung möglichst weiten Spielraum zu geben und auf ihre geistige und kulturelle Versorgung nach Maßgabe der verfügbaren Kräfte bedacht zu sein. Hier aber sind natürlich lediglich deutsche Wahlstäbe zugrunde zu legen. Unser geistiges Arbeitsfeld ist reich genug bestellt, daß wir auch den Belgieren genug abziehen können, um ihren eigenen Bedarf zu decken. Unvergessen ist es noch, wie vor einigen Monaten in den berühmten Räumen des Brüsseler Justizpalastes ein Kongress der deutschen Militärärzte zusammengetroffen, von dessen Tagung eine Fülle wertvoller Anregungen für die Tätigkeit der Askulaplinien im Felde ausging. Und jetzt wieder wird in Brüssel eine deutsche Kriegstagung für Denkmalspflege abgehalten, an der unsere hervorragendsten Sachverständigen auf diesem Gebiete teilnehmen. Diese „Barbaren“ lieben sich mit großer Genugtuung und Dankbarkeit über die von den deutschen Behörden unter tatkräftiger Förderung der obersten Verwaltung in Belgien und dem befreiten Teile Frankreichs zum Schutz der Denkmäler getroffenen Maßnahmen berichten. Dann wurden bestimmte Anregungen für eine Organisation des Denkmalschutzes auch im Osten beschlossen und ein Vortrag eines neu ernannten Referenten für den Wiederaufbau Belgiens entgegenommen. Wir sind also drauf und dran, eine umfassende Brüderlichkeit in Belgien zu etablieren — alles unbelämmert um Dank und Anerkennung, die unsere Feinde uns dafür zollen oder verlängern mögen.

Das ist deutsche Art, und sie wird sich durchziehen in der Welt.

General v. Beseler wird es im Osten vielleicht nicht ganz so schwer haben. Russisch-Polen ist freilich von der vernichtenden Sturmgewalt des Krieges noch in unglaublich schlimmer Weise betroffen worden als Belgien. Dafür fühlt sich aber seine Bevölkerung zum größten Teil von einer unerträglichen Gewaltherrschaft erblößt; mag es auch unter Polen und Juden, ja selbst unter den Deutschen des Landes manche schwankende Elemente geben, im ganzen haben sie uns und unsere Bundesgenossen doch als ihre Freiheit begrüßt, und in jedem Falle sind sie bereit, an der Wiederaufrichtung ihrer unsäglich schwer geprüften Heimat nach Kräften mit Hand anzulegen. Auch hier wird es dornewoche Arbeit in Hülle und Fülle geben, kein Zweifel. Aber der Mann, der die stärksten russischen Gefangen in wenigen Tagen befreien hat, dem dürfen wir auch für den Ausbau des zerstörten schon Taizustand genug zu trauen. Die Gedanken und Hoffnungen seiner Schutzbefohlenen sind nicht in die Vergangenheit gerichtet, die niemals wiederkehren wird, die sie in ihrer überwiegenden Mehrheit wohl auch niemals wieder zurückführen möchten, sondern auf eine bessere Zukunft. Sie zu ermöglich, hat auch der deutsche Reichsführer als eines unserer Kriegsziele bezeichnet. Dem deutschen Generalgouverneur sind deshalb von vornherein feste Richtlinien für seine Arbeit gegeben, und er versucht schon jetzt über einen so großen Stab von landeskundigen Verwaltungsbeamten, daß er guten Mutes an seine neue Aufgabe herangehen kann.

Biffing und Beseler — zwei Namen von bestem Klang im ganzen deutschen Volke. Sie haben der Armee unschätzbare Dienste geleistet. Sie werden auch auf den bürgerlichen Posten, die sie jetzt einnehmen, ein gesuchtes Andenken zurücklassen.

Der Krieg.

Im Westen wurden den Franzosen in den Vogesen die letzten Vorteile am Linzen- und Barrenkopf, die sie unter großer Opfer im zweiten Drittel des August erungen hatten, völlig wieder entrissen. Die deutsche Front in alter festster Form ist dort wiederhergestellt. Im Osten sind auf der ganzen Linie weitere bedeutende Fortschritte gemacht worden.

Die äußeren Westfronts Grodno gefallen.
Eroberung Czarnowales. — Wichtige Flussübergänge erkämpft. — Ständiges Nachsein der Gefangenenziffer und der Beute.

Großes Hauptquartier, 2. September.

Westlicher Kriegsschauplatz.

Heeresgruppe des Generalfeldmarschalls v. Hindenburg.
An der Bahn Wilna—Grodno wurde der Ort Czarno-

überreicht. Bei Merecz macht unter Angriff Fortschritte. Auf der Westfront von Grodno in die äußerste Frontlinie fallen: norddeutsche Landwehr stürmte gestern in der Straße Dombrowo—Grodno gelegene Fort 4. Die Belagerung — 500 Mann — wurde gefangen genommen. Am späten Abend folgte die Eroberung des weiter nordwestlich gelegenen Forts 4a mit 150 Mann Belagerung durch deutsche Truppen. Die übrigen Werke der vorgeholten Westfront wurden darauf von den Russen geräumt. — Östlich des Fortes von Bialystok sind die Übergänge über den Swistlos von Malarowce (südlich von Olsztyn) ab aufwärts nach Kampf von uns besetzt. — Die gefangene Bevölkerung der Heeresgruppe beträgt 8070 Gefangene, 1 schweres Geschütz, 3 Maschinengewehre. Bei Olsztowice wurden außerdem 3 vom Feinde in den Sumpf versetzte schwere Geschütze ausgeschlagen.

Heeresgruppe des Generalfeldmarschalls v. Mackensen.

Der Austritt aus dem Nordostrand des Bialowieza-Fortes ist gestern erklungen. Durch Überfall bemächtigten wir uns nachts der Jastrowo-Übergänge im Sumpfgebiet nördlich von Pruzana; 1000 Gefangene wurden eingefangen.

Heeresgruppe des Generalfeldmarschalls v. Mackensen.

Der Muchavieck-Abschnitt wurde auf der ganzen Front in der Verfolgung überschritten.

Südöstlicher Kriegsschauplatz.

Auf der Verfolgung fielen gestern über 1000 Gefangene und 1 Maschinengewehr in die Hände der deutschen Truppen.

Östliche Heeresleitung. Amtlich durch das B. L. B.

Die Festung Grodno, die den linken Flügelstützpunkt der befestigten Niemenlinie bildet, war ein sehr wichtiger Teil des russischen Aufmarschgeländes, da sie den Übergang der militärisch hochbedeutenden Babusina-Warischau-Bialystok—Wilna über den Niemen deckte. Nach dem Fall der Zwischenstellung Orla und des rechten Flügelstützpunktes Kowno hatte Grodno natürlich von seinem Wert sehr viel eingebüßt, um so mehr als es durch gleichzeitiges Vordringen der deutschen Truppen von Norden, Westen und Süden umlaufen und seine Wirkung auf die Operationen also so gut wie ausgeschlossen war.

Galizien vor der Befreiung.

Wie aus Rumänien gemeldet wird, verfolgt man dort die Ereignisse auf in südöstlichen Kriegsschauplatz mit gespannter Achtung. Die Militärführer stellen den Russen die ungünstigen Aussichten und hält die gängliche Befreiung Galiziens von den Russen nur noch für eine Frage von Tagen. Aus Bukarest wird hierzu weiter berichtet:

Die Russen räumen ihre Stellungen an der rumänischen Grenze. Trotz der verzehrten Überwältigung seitens der russischen Verbündeten gelingt es dennoch einer Unzahl von Deserteuren täglich, sich auf rumänisches Gebiet zu retten. Man glaubt, daß das Groß der russischen Armeen sich auf die Linie zwischen den Festungen Chotin und Kamenez-Podolsk zurückziehen wird.

Mit dem Fall von Luck ist nicht nur die russische Stellung westlich von Brody bedroht, die von dort aus leicht zu flankieren ist, sondern die Wirkung dieses Sieges muß sich auch auf Galizien fühlbar machen und die Russen, nachdem ihr Widerstand am Stromfluss völlig gebrochen worden ist, zum Aufgeben ihrer Stellungen veranlassen.

Landeskosten in Rußland.

Der heilige Synod hat angeordnet, daß vom 8. Sep-